



**BESCHLUSS  
DES GEMEINDERATES**

**DELIBERAZIONE  
DEL CONSIGLIO COMUNALE**

**Nr: 61**

**vom/dd. 30.12.2024**

**ore 18:00 Uhr**

Nach Erfüllung der im Regionalgesetz über die Gemeindeordnung und in der Gemeindegatzung festgesetzten Formvorschriften, wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeinderates einberufen:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni e dallo Statuto Comunale, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questo Consiglio Comunale:

Anwesend sind:

Sono presenti:

Christian Albert Reichsigl  
Josef Mair  
Flora Anna Brugger  
Richard Kienzl  
Lisa Lucin  
Bernhard Martin Thaler  
Mike Felderer  
Manfred Heiss  
Elisabeth Rosa Holzmann

A.E.	A.U.
X	

Martin Kemenater  
Helmut-Franz Perkmann  
Heinrich Franz Aster  
Hildegard Pircher  
Albert Johann Premstaller  
Karolina Rosa Premstaller  
Manuela Reider  
Georg Stauder  
Markus Tobanelli

A.E.	A.U.
X	
X	
X	

Seinen Beistand leistet der Generalsekretär, Herr

Assiste il Segretario generale, signor

**Dr. Manfred Peter Premstaller**

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il signor

**Christian Albert Reichsigl**

In seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet

Nella sua qualità di Sindaco assume la presidenza e dichiara aperta la seduta

**GEGENSTAND:**

Festlegung der Hebesätze und Freibeträge für die Gemeindeimmobiliensteuer (GIS) für das Jahr 2025

**OGGETTO:**

Determinazione delle aliquote e detrazioni dell'imposta municipale immobiliare IMI per l'anno 2025

**Festlegung der Hebesätze und Freibeträge für die Gemeindeimmobiliensteuer (GIS) für das Jahr 2025**

Nach Einsichtnahme in die Bestimmungen des Art. 52 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 15. Dezember 1997, Nr. 446.

Nach Einsichtnahme in den Art. 80 des Dekretes des Präsidenten der Republik vom 31. August 1972, Nr. 670.

Nach Einsichtnahme in das Landesgesetz vom 23. April 2014, Nr. 3 „Einführung der Gemeindeimmobiliensteuer (GIS)“, mit welchem mit Wirkung ab dem 1. Jänner 2014 in allen Gemeinden des Landes Südtirol die GIS eingeführt worden ist.

Nach Einsichtnahme in den Beschluss des Gemeindefachausschusses vom 23.11.2022 Nr. 629, mit welchem die Beamtin ernannt wurde, der die Funktionen und die Befugnisse für alle organisatorischen und verwaltungstechnischen Tätigkeiten die Steuer betreffend erteilt wurden.

Nach Einsichtnahme in das Landesgesetz vom 20. April 2022, Nr. 3, „Leerstandsregelung und andere Bestimmungen zur Gemeindeimmobiliensteuer (GIS)“, in geltender Fassung.

Nach Einsichtnahme in den Beschluss der Landesregierung vom 27.09.2022 Nr. 692, mit welchem die Gemeinden mit Wirkung ab dem 1. Jänner 2023 als Gemeinden mit Wohnungsnot im Sinne des Landesgesetzes vom 20. April 2022, Nr. 3, eingestuft wurden.

Festgestellt, dass die Gemeinde Sarntal im obgenannten Beschluss der Landesregierung nicht als Gemeinde mit Wohnungsnot eingestuft worden ist und somit der im Artikel 5 des Landesgesetzes vom 20. April 2022, Nr. 3, vorgesehene Artikel 9/quinquies zur Anwendung kommt.

Nach Einsichtnahme in die GIS-Verordnung, welche mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 42 vom 21.12.2022 genehmigt worden ist und ab dem 1. Jänner 2023 in Kraft tritt und mit welcher die Kategorien von Immobilien festgelegt worden sind, für die eine Steuererleichterung, beziehungsweise eine Steuererhöhung vorgesehen werden kann.

Nach Einsichtnahme in den Art. 2, Absatz 3 des Landesgesetzes vom 23. April 2014, Nr. 3, welcher vorsieht, dass der Gemeinderat mit entsprechendem Beschluss das Ausmaß des ordentlichen Steuersatzes, der herabgesetzten und der erhöhten Steuersätze sowie die Höhe des Freibetrages für die Hauptwohnung festlegt.

Nach Übereinkunft, diesen Beschluss für sofort vollziehbar zu erklären, damit die Hebesätze und Freibeträge mit 1. Jänner 2024 angewandt werden werden können.

Nach Einsichtnahme in das zustimmende administrative Gutachten der Verantwortlichen des zuständigen Dienstes und in das zustimmende buchhalterische Gutachten der

**Determinazione delle aliquote e detrazioni dell'imposta municipale immobiliare IMI per l'anno 2025**

Viste le disposizioni dell'art. 52 del decreto legislativo 15 dicembre 1997, n. 446.

Visto l'art. 80 del Decreto del Presidente della Repubblica 31 agosto 1972, n. 670.

Vista la legge provinciale 23 aprile 2014, n. 3 "Istituzione dell'imposta municipale immobiliare (IMI)", in base alla quale l'IMI è applicata in tutti i Comuni della Provincia di Bolzano con effetto dal 1° gennaio 2014.

Vista la delibera della Giunta comunale del 23/11/2022 n. 629, con la quale è stata designata la Funzionaria cui sono conferiti le funzioni e i poteri per l'esercizio di ogni attività organizzativa e gestionale dell'imposta.

Vista la legge provinciale 20 aprile 2022, n. 3, "Disciplina degli alloggi sfitti e altre disposizioni in materia di imposta municipale immobiliare (IMI)", nel testo vigente.

Vista la deliberazione della Giunta provinciale del 27.09.2022 n. 692, con la quale sono stati classificati i Comuni con esigenza abitativa a partire dal 1° gennaio 2023 ai sensi della legge provinciale 20 aprile 2022, n. 3.

Constatato che il Comune di Sarentino non è stato classificato come Comune con esigenza abitativa nella summenzionata deliberazione della Giunta provinciale e che pertanto deve essere applicato l'articolo 9/quinquies previsto dall'articolo 5 della legge provinciale 20 aprile 2022, n. 3.

Visto il regolamento IMI, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 42 del 21/12/2022, il quale entrerà in vigore a partire dal 1° gennaio 2023 e nel quale sono state stabilite le categorie di immobili, per le quali possono essere previste delle agevolazioni d'imposta rispettivamente delle maggiorazioni d'imposta.

Visto che l'art. 2, comma 3 della legge provinciale 23 aprile 2014, n. 3 prevede che il Consiglio comunale stabilisce con apposita deliberazione la misura dell'aliquota ordinaria, delle aliquote ridotte e delle aliquote maggiorate, nonché la misura della detrazione per l'abitazione principale.

Convenuto di dichiarare la presente delibera immediatamente esecutiva per poter applicare le aliquote e detrazioni dal 1 gennaio 2024.

Visti i pareri favorevoli della responsabile del relativo ufficio sulla regolarità tecnico-amministrativa e della respon-

### **Aufgrund**

- der Verordnung über das Rechnungswesen, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 9 vom 08.05.2019;
- des einheitlichen Strategieprogrammes 2024 – 2026;
- des Haushaltsvoranschlages 2024 – 2026;
- der geltenden Satzung der Gemeinde;
- der Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 03.05.2018, Nr. 2;
- des Landesgesetzes vom 12.12.2016, Nr. 25 „Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften“;

### **b e s c h l i e ß t**

bei Nr. 14 Anwesenden und Abstimmenden, mit Nr. 11 Ja-Stimmen, mit Nr. 0 Nein-Stimmen und mit Nr. 3 Enthaltungen:

1. Für die Gemeindeimmobiliensteuer (GIS) für das Jahr 2025 den ordentlichen Steuersatz in der Höhe von 0,76 % festzulegen;
2. Für das Jahr 2025 den Freibetrag für die Hauptwohnungen samt Zubehör gemäß Art. 10, Absatz 3 des Landesgesetzes vom 23. April 2014, Nr. 3 in Höhe von € 857,24 festzulegen;
3. Für das Jahr 2025 folgende Steuererleichterungen in Bezug auf die GIS-Steuer festzulegen:
  - für die Wohnungen samt Zubehör gemäß Art. 1, Absatz 1, Buchstabe a) der GIS-Verordnung (kostenlose Nutzungsleihe):  
Steuersatz: 0,62 %;
  - Für die Gebäude gemäß Art. 9, Absatz 3 des Landesgesetzes vom 23. April 2014, Nr. 3, und zwar jene der Kategorie C/1, C/3, der Gruppe D (mit Ausnahme D/5, Banken) und Schutzhütten der Kategorie A/11, gemäß Art. 1 Abs. 1, Buchstabe c) der GIS-Verordnung:  
Steuersatz: 0,56 % ;
4. Für das Jahr 2025 den unter Art. 3, Absatz 1 der GIS-Verordnung vorgesehenen erhöhten Steuersatz in der Höhe von 1,26 % festzulegen;
5. Für das Jahr 2025 für die für Privatzimmervermietung verwendeten Gebäude gemäß Art. 9, Absatz 4 des Landesgesetzes vom 23. April 2014, Nr. 3 folgenden Steuersatz festzulegen:  
  
Steuersatz: 0,76 % ;
6. Für das Jahr 2025 für die für „Urlaub auf dem Bauernhof“ verwendeten Gebäude gemäß Art. 9, Absatz 4 des Landesgesetzes vom 23. April 2014, Nr. 3 folgen-

### **In base**

- al regolamento di contabilità, approvato con delibera del consiglio comunale n. 9 del 08/05/2019;
- al documento unico di programmazione 2024 – 2026;
- al bilancio di previsione 2024 2026;
- allo Statuto Comunale vigente;
- al Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale 03/05/2018, n. 2;
- alla Legge Provinciale 12/12/2016, n. 25 “Ordinamento contabile e finanziario dei Comuni della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige e delle Comunità Comprensoriali”;

### **d e l i b e r a**

su n. 14 presenti e votanti, con n. 11 voti favorevoli, n. 0 voti contrari e n. 3 voti astenuti, legalmente espressi:

1. Di stabilire per l'anno 2025 per l'imposta municipale immobiliare (IMI) l'aliquota ordinaria nella misura del 0,76 %;
2. Di stabilire per l'anno 2025 detrazione per l'abitazione principale e le relative pertinenze ai sensi dell'art. 10, comma 3 della Legge Provinciale n. 3 del 23/04/2014 nella misura di € 857,24;
3. Di stabilire per l'anno 2025 le seguenti agevolazioni per l'imposta IMI:
  - Per le abitazioni e le relative pertinenze giusto art. 1, comma 1, lettera a) del regolamento IMI (comodato d'uso gratuito):  
aliquota: 0,62 %;
  - Per i fabbricati giusto art. 9, comma 3 della legge provinciale 23 aprile 2014, n. 3 e cioè delle categorie C/1, C/3, del gruppo D (tranne che per D/5, banche) e rifugi alpini di categoria A/11, giusto art. 1, comma 1, lettera c) del regolamento IMI:  
aliquota: 0,56 % ;
4. Di stabilire per l'anno 2025 l'aliquota maggiorata prevista all'art. 3, comma 1 del regolamento IMI nella misura del 1,26 % ;
5. Di stabilire per l'anno 2025 la seguente aliquota per i fabbricati destinati all'attività di affittacamere giusto art. 9, comma 4 della legge provinciale 23 aprile 2014, n. 3:  
  
aliquota: 0,76% ;
6. Di stabilire per l'anno 2025 la seguente aliquota per i fabbricati destinati all'attività di agriturismo giusto art. 9, comma 4 della legge provinciale 23 aprile 2014, n.

den Steuersatz festzulegen:

- Steuersatz: 0,30 %;

Für Betriebe mit mindestens 75 Erschwernispunkten ist die Gemeindeimmobiliensteuer nicht geschuldet.

7. Diesen Beschluss dem Finanzministerium über das Portal [www.portalefederalismofiscale.gov.it](http://www.portalefederalismofiscale.gov.it) telematisch zu übermitteln;
8. Gegenständlichen Beschluss der Landesabteilung Örtliche Körperschaften und Sport zu übermitteln;
9. Diesen Beschluss aus den eingangs angeführten Gründen mit einer weiteren Abstimmung ausgedrückt durch Handerheben bei Nr. 14 Anwesenden und Abstimmenden, mit Nr. 11 Ja-Stimmen, mit Nr. 0 Nein-Stimmen und mit Nr. 3 Enthaltungen, im Sinne des Artikel 183, Absatz 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2, für unverzüglich vollziehbar zu erklären;
10. Es wird darauf hingewiesen, dass im Sinne des Art. 183, Abs. 5 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2, jeder Bürger gegen die Beschlüsse während des Zeitraumes ihrer Veröffentlichung von 10 Tagen beim Gemeindevorstand Einspruch erhoben werden kann. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit dieses Beschlusses kann beim Regionalen Verwaltungsgeschichtshof in Bozen Rekurs eingebracht werden.

3:

- aliquota: 0,30 %;

Sono esenti dall'imposta gli agriturismi con almeno 75 punti di svantaggio.

7. Di trasmettere telematicamente la presente deliberazione al Ministero delle Finanze attraverso il portale [www.portalefederalismofiscale.gov.it](http://www.portalefederalismofiscale.gov.it);
8. Di trasmettere la presente deliberazione alla Ripartizione provinciale Enti locali e Sport;
9. Di dichiarare questa deliberazione, per i motivi citati in premessa, con ulteriore votazione su n. 14 presenti e votanti, con n. 11 voti favorevoli, n. 0 voti contrari e n. 3 voti astenuti, ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale 3 maggio 2018, n. 2, immediatamente esecutiva;
10. Si fa presente, che ai sensi dell'art. 183, comma 5 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 entro il periodo di pubblicazione, ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di 10 giorni, presentare opposizione avverso le deliberazioni alla Giunta Comunale. Entro 60 giorni dall'esecutività della delibera può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano.

Hashwert administratives Gutachten	6EIRM2UB1tMCYb1F818WEbQGJP+zU 8ZNPELxE3k7p/c=	valore hash parere tecnico-amministrativo
Hashwert buchhalterisches Gutachten	pjs9v9q+C3rw/VT+tfs1DJwt30SC08KD4i- wHpCI1Tds=	valore hash parere contabile

Dienstbereich: Finanzen

Servizio: finanze

AP/kt

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

*Der Bürgermeister - Il Sindaco  
Christian Albert Reichsigl*

*(digital unterschrieben – firmato digitalmente)*

Letto, approvato e sottoscritto.

*Der Generalsekretär - Il Segretario generale  
Dr. Manfred Peter Premstaller*

*(digital unterschrieben – firmato digitalmente)*

---

*(Digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale)*